

Beste schutters,
Cher membres,

Door de **coronamaatregelen** werden tussen 14 maart 2020 en 8 juni 2020 alle sportactiviteiten geannuleerd. Ook de schietstanden waren gesloten. Sinds 8 juni 2020 kunnen in het kader van de corona-exitstrategie indoorschietclubs opnieuw openen. Door de opgelegde veiligheidsmaatregelen zoals social distancing, een maximale bezettingsgraad van 20 personen tot en met 30 juni en 50 personen vanaf 1 juli, is de capaciteit van de schietsportclubs evenwel beperkt. Het behalen van de vereiste van twaalf schietbeurten, gespreid over twee trimesters, blijkt ook bij de heropstart van de schietclubs, voor heel wat sportschutters niet haalbaar.

En raison des mesures corona, toutes les activités sportives ont été annulées entre le 14 mars 2020 et le 8 juin 2020. Les champs de tir étaient également fermés. Depuis le 8 juin 2020, les clubs de tir en salle peuvent rouvrir dans le cadre de la stratégie de sortie corona. En raison des mesures de sécurité imposées telles que l'éloignement social, un taux d'occupation maximum de 20 personnes jusqu'au 30 juin inclus et de 50 personnes à partir du 1er juillet, la capacité des clubs de tir sportif est limitée. Atteindre l'exigence de douze tirs, répartis sur deux trimestres, n'est pas non plus possible pour de nombreux tireurs cibles lorsque les clubs de tir sont redémarrés.

Op voorstel van Vlaams minister van sport Ben Weyts, besliste de Vlaamse Regering op 3 juli 2020 tot aanpassing en aanvulling van de tijdelijke maatregelen uit het besluit van 27 maart 2020.

Sur proposition du ministre flamand des Sports Ben Weyts, le gouvernement flamand a décidé le 3 juillet 2020 de modifier et de compléter les mesures temporaires de la décision du 27 mars 2020.

1. De tijdelijke regeling voor de voorlopige sportschutterslicenties wordt gewijzigd en uitgebreid.

Le régime temporaire des licences provisoires de tir sera modifié et étendu.

De vorige tijdelijke regeling uit het BVR van 27/3/2020 over de voorlopige sportschutterslicenties wordt opgeheven.

De nieuwe tijdelijke regeling is ruimer dan de vorige: de duur van alle voorlopige sportschutterslicenties die op 14 maart 2020 geldig waren wordt verlengd met zes maanden. De spreiding van de schietbeurten over minstens twee trimesters is niet van toepassing op de houders van deze voorlopige sportschutterslicenties.

Le précédent règlement temporaire du BVR du 27/3/2020 sur les licences provisoires de tir est annulé. Le nouvel arrangement temporaire est plus large que le précédent: la durée de toutes les licences provisoires de tir de précision valables le 14 mars 2020 sera prolongée de six mois. La diffusion des tirs sur au moins deux trimestres ne s'applique pas aux titulaires de ces licences provisoires de tir.

Voorlopige sportschutterslicentie die geldig waren op 14 maart 2020 :

Permis de tir provisoire valide le 14 mars 2020 :

- worden uitzonderlijk **verlengd met 6 maanden**
sont exceptionnellement prolongés de 6 mois
- **geen** spreiding van de schietbeurten over 2 trimesters vereist
aucune répartition des tirs sur 2 trimestres requise
- wél 6 schietbeurten, gespreid over 6 dagen vereist
6 pousses, réparties sur 6 jours, sont nécessaires
- tijdens de verlenging kan je in dat geval dus

- eventuele schietbeurten inhalen
- deelnemen aan de praktische proef voor het behalen van een definitieve sportschutterslicentie
- pendant l'extension, vous pouvez dans ce cas
 - rattraper son retard sur tous les coups de feu
 - participer au test pratique pour l'obtention d'une licence de tireur d'élite final
- Voorbeelden / Exemples
 - Voorbeeld 1: voorlopige sportschutterslicentie met vervaldatum 20/3/2020 heeft als nieuwe vervaldatum 20/9/2020.
 - Voorbeeld 2: voorlopige sportschutterslicentie met vervaldatum 30/7/2020 heeft als nieuwe vervaldatum 30/01/2021.
 - Exemple 1: La licence provisoire de tir avec date d'expiration 3/20/2020 a la nouvelle date d'expiration 20/9/2020
 - Exemple 2: La licence provisoire de tir avec date d'expiration 30/7/2020 a la nouvelle date d'expiration 30/01/2021

2. Bijkomende tijdelijke regeling voor definitieve sportschutterslicenties met jaarlijkse vervaldag (verjaardag eerste wapencategorie) in de periode 8/7/2020 t.e.m. 13/3/2021
Arrangement temporaire supplémentaire pour les licences finales de tir avec expiration annuelle (anniversaire de la première catégorie d'armes) dans la période du 8/7/2020 au 13/03/2021

Definitieve sportschutterslicentie met jaarlijkse vervaldag in de periode 8/7/2020 t.e.m. 13/3/2021

Licence finale de tireur d'élite avec expiration annuelle dans la période du 8/7/2020 au 13/03/2021

- kunnen toch – uitzonderlijk - **geldig verklaard of hernieuwd** worden, op voorwaarde de sportschutter **6** schietbeurten heeft behaald, gespreid over 6 dagen
- geen spreiding van de schietbeurten over 2 trimesters vereist
- peut encore - exceptionnellement - être validé ou renouvelé, à condition que le tireur ait réalisé 6 tirs sur 6 jours
- aucune répartition des tirs sur 2 trimestres requise

Dat kan uiteraard alleen als aan alle andere voorwaarden voldaan is.

Cela n'est bien sûr possible que si toutes les autres conditions sont remplies.

Deze sportschutters moeten – zoals andere jaren - hun aanvraag tot geldigverklaring of hernieuwing van de sportschutterslicentie tijdig indienen.

Comme les années précédentes, ces tireurs sportifs doivent déposer à temps leur demande de validation ou de renouvellement de la licence de tireur sportif